

## Malice du destin

Song of *Le Noctambule* [lø nɔk.tã.byl] (The Night-Owl) from the opera *Louise* (tenor)

Text by *Gustave Charpentier* (1860-1956)

Set by *Gustave Charpentier* (1860-1956)

(turning to the little girl)

Si      jolie,      si      matin...

[si      ʒɔ.li.e      si      ma.tɛ]

So      pretty,      so      early...

(*So pretty, (and already out and about) so early...*)

Malice du destin,  
qui revêt de satin et de robes d'aurore  
les guetteuses de nuit aux rides inclémentes  
et cache au libertin, sous des voiles de nuit  
les fillettes d'aurore que le désir tourmente.

---

The entire text to this title with the complete  
IPA transcription and translation is available for download.

*Thank you!*

